

Distr.: General
23 March 2000
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الرابعة والخمسون
البند ١٥٤ من جدول الأعمال
عقد الأمم المتحدة للقانون الدولي

رسالة مؤرخة ١٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩ موجهة الى الأمين العام من الممثلين
الدائمين للاتحاد الروسي وهولندا

إضافة

المرفق

نواتج الاحتفال بالذكرى المئوية لانعقاد أول مؤتمر دولي للسلام: تقرير بشأن
الاستنتاجات

تقرير مقدم من حكومتي الاتحاد الروسي ومملكة هولندا بشأن الاستنتاجات التي
خلصت إليها مناقشات الخبراء بشأن "مواضيع الاحتفال بالذكرى المئوية" الثلاثة، في قصر
السلام، لاهاي، ١٧-١٨ أيار/مايو ١٩٩٩، وقصر سمولني، سان بطرسبرغ، ٢٢-٢٥
حزيران/يونيه ١٩٩٩

تذييل

التقارير والتعليقات والخطب

قدم الخبراء التقارير والتعليقات التالية^(١) إلى مناقشات الخبراء في الذكرى المئوية وعرضتها الأمانة التنفيذية على شبكة الإنترنت (بلغاتها الأصلية)^(٢) :

Document title	File name
Arms control and disarmament: One of the main themes of the Hague Peace Conference of 1899	Melb-bli-pdf
By: Hans Blix.	
Prospects for Nuclear disarmament: Sir Kenneth Bailey Memorial Lecture by Jayantha Dhanapala	Melb-dha-pdf
Asia-Pacific Approaches to Disarmament, The Peaceful Settlement of Disputes and International Humanitarian Law	Melb-dow-pdf
By: The Hon. Alexander Downer, MP, Minister for Foreign Affairs of Australia	
Achieving peace in Cambodia	Melb-eva-pdf
By: The Hon. Gareth Evans, MP	
Session on Cambodia	Melb-Kev-pdf
By: Tony KEVIN	
Speech at the Commemoration of the Centenary of the 1899 Hague Peace Conference	Melb-kha-pdf
By: Rashit L. Khamidulin	
The 1899 Hague Peace Conference and the Development of the on to the Quest for Humanitarianism	Melb-mun-pdf

(١) في قصر السلام: بالانكليزية أو الفرنسية.

(٢) <http://www.minbuza.nl/english/conferences/c-peace-docs.html>

وتم وضع جميع الوثائق بوصفها ملفات (*.pdf) Adobe Acrobat حتى تتاح إمكانية الوصول إليها على كامل شبكة الإنترنت وضمان سلامة الوثائق. ولغرض القراءة والطباعة تقدم برمجيات Acrobat Reader للاستئصال الحاسوبي مجاناً.

By: Vitit Muntarbhorn

Arms Control and Disarmament: The Development in the Asia-Pacific Region Melb-wis-pdf

By: Nugroho Wisnumurti

China and the Peaceful Settlement of Disputes Melb-zha-pdf

By: Kening Zhang

Statement on the legacy of the 1899 Peace Conference Melb-mlo-pdf

By: Hans Van Mierlo

وأُقيمت الخطبة (الرئيسية) التالية^(٣) في جلسات الاحتفال بالذكرى المئوية للمؤتمر الدولي الأول للسلام التي عقدت في قصر سمولني (٢٢-٢٥ حزيران/يونيه ١٩٩٩) وعرضتها الأمانة التنفيذية على شبكة الإنترنت:

Document title	File name
Opening speech, by Anatoly L. Kolodkin	SP-kolop-pdf
100 th anniversary of the Russian Initiative, from the first Peace Conference of 1899 to the third Conference of 1999	SP-yeltzin-pdf
address by Boris Yeltsin, President of the Russian Federation	
Speech by the Deputy Minister for Foreign Affairs of the Russian Federation, S.A. Ordzhonikidze	SP-ordzh-pdf
Speech by the Secretary-General of the United Nations, Kofi A. Annan	SP-sgun-pdf
Speech by the Governor of St. Petersburg, V.A. Yakovlev	SP-yakov-pdf
Speech by the Deputy Secretary-General of the Permanent Court of Arbitration, Phyllis Hamilton	SP-hamil-pdf
	SP-icrc-pdf
edeller, Vice-President du Comité international de la Croix-Rouge	
Speech by the President of the Russian Organization of the Red Cross and Vice-President of the International Federation of Red	SP-potra-pdf

(٣) بالانكليزية والروسية والفرنسية.

Cross and Red Crescent Societies, L.G. Potravnova

Speech by the President of the Hague Appeal for Peace, Cora SP-weiss-pdf

Weiss

SP-hafmo-pdf

the Minister of State and Chairman of the National Centennial

Organizing Committee of the Kingdom of the Netherlands, Hans

Van Mierlo

SP-blix-pdf

- SP-touz-pdf

tutional Court of the Russian Federation

Urgent Need for Preventing SP-kolos-pdf

SP-pinto-pdf

fit- SP-guev-pdf

Deputy Director of the Legal Department of the Ministry of Fo -

reign Affairs of the Russian Federation

- SP-korea-pdf

ment of Disput

Cho Jung-won, Director of the Treaties Division II, Ministry of

Foreign Affairs and Trade Republic of Korea

Address by Mr. Viraphand Vacharathit, Deputy Director General, SP-thail-pdf

Department of Treaties and Legal Affairs of Thailand

SP-rao-pdf

by P. S. Rao

Closing speech by A. L. Kolodkin

SP-kolcl-pdf